

SORG OG GLEDE

- en vårlig påskekonsert med to kor

CANTABO

Tove Annette Holter, dirigent

BERGEN KAMMERKOR

Annlaug Hus, dirigent

Mariko Takei Myksvoll, orgel

St. Markus kirke

Søndag 3. april, kl. 19.00

Arr. Bergen Kammerkor og Cantabo i samarbeid med Løvstakksiden menighet

PROGRAM

BERGEN KAMMERKOR

Ve no velkomne med æra, arr. Frank Havrøy

Orgel

How Shall I sing that Majesty? - Robert Coates

CANTABO

Pleni sunt coeli – Palestrina

Ave Maria – Z. Kodaly

O Magnum Mysterium – C. Holter

Sancta Maria – K. Nystedt

Schein uns, du Liebe Sonne

trad, arr. Schönberg, tilrettelagt av T. Holter

Orgel

O Holy Spirit, Lord of Grace - Robert Coates

BERGEN KAMMERKOR

Norwegian Alleluia – Kim André Arnesen

Exultate Deo – F. Poulenc

Hear my Prayer – H. Purcell

Northern lights – O. Gjeilo

Orgel

Jeg ser dig, o Guds lam - Norsk folketone/ Ludvig Nielsen

CANTABO

Kung Liljekonvalje – D. Wikander

Kvifor – C. Holter

Du vesle sporv – E. Hovland

Per Spelmann - arr. C. Holter, tilrettelagt av T. Holter

Hvem styrde hit din väg – M. Makaroff

Sorg och glädje – M. Makaroff

Orgel

Nun ruhen alle Wälder - Jacques an Oortmerssen

BERGEN KAMMERKOR

Stars - Ēriks Ešenvalds

Kyrie - Erlend Fagertun

Ukrainian Alleluia - Craig Courtney

Sure on this shining night - M. Lauridsen

Fellessang: Dona Nobis Pacem

TEKSTER

Pleni sunt coeli

Himmelen og jorden er fylt av din ære.

Ave Maria

*Hill deg, Maria, full av nåde, Herren er med deg,
velsignet er du iblant kvinnene,
og velsignet er ditt livs frukt, Jesus.
Hellige Maria, Guds mor,
be for oss syndere, nå og i vår dødstime.
Amen.*

O magnum mysterium

*Å, det store mysterium og underbare sakrament
at dyrene skulle se Herren bli født, lagt i en krybbe.
Velsignede jomfru, som var verdig
til å bære Herren Kristus i sitt skjød.
Hill deg, Maria, full av nåde, Herren er med deg,
Å, det store mysterium.*

Sancta Maria

*Hellige Maria,
Hjelp de ulykkelige, støtt de svake,
Styrk de gråtende, be for folket,
Gå i forbønn for prestene,
Gå imellom for dine trofaste kvinner.
Hellige Maria, la hver den som feirer din hellige festdag,
Kjenne din støtte.
Halleluja. Amen.*

Exultate Deo

Rop av glede til Gud, vår styrke.

Juble for Jakobs Gud.

Begynn å spille, løft tamburinen,

Den lystige harpen og sitaren.

Blås i hornet ved nymåne,

Ved fullmåne, på vår høytidsdag.

Northern lights

Du er vakker, min kjære,

Søt og yndig som Jerusalem,

Skremmende som en hær.

Vend dine øyne fra meg,

For de gjør at jeg vil flykte.

Du er vakker, min kjære,

Søt og yndig som Jerusalem.



Stars

*Alone in the night
On a dark hill
With pines around me
Spicy and still*

*And a heaven full of stars
Over my head
White and topaz
And misty red;*

*Myriads with beating
Hearts of fire
The aeons
Cannot vex or tire;*

*Up the dome of heaven
Like a great hill
I watch them marching
Stately and still*

*And I know that I
Am honored to be
Witness
Of so much majesty*

Sure on this shining night

*Sure on this shining night
of star-made shadows round,
kindness must watch for me
this side the ground,
on this shining night, this shining night.*

*The late year lies down the north
All is healed, all is health
High summer holds the earth,
hearts all whole
The late year lies down the north
All is healed, all is health
High summer holds the earth,
hearts all whole*

*Sure on this shining night
I weep for wonder wand'ring far alone
Of shadows on the stars
Sure on this shining night*

Dona Nobis Pacem

Traditional

F C7 F C7

Do - na no - bis pa - cem pa - cem.

5 Bb F C7 F

Do - na no - bis pa - cem.

9 F C7 F C7

Do - na no - bis pa - cem.

13 Bb F C7 F

Do - na no - bis pa - - - cem.

17 F C7 F C7

Do - na no - bis pa - cem.

21 Bb F C7 F

Do - na no - bis pa - - - cem.

Gi oss fred!